

# EL PROGRESO

AÑO IV

LUGO.-Sábado 25 de Noviembre de 1911

Núm. 1.151

## EL BANQUETE

El banquete con que obsequiaron al Sr. Canalejas los comités liberales de Madrid, hace patente la satisfacción que el resultado de las elecciones produjo en todo el partido liberal.

El banquete ha dado muestra, además, del excelente espíritu de disciplina del partido, disciplina que surge, no de acto alguno de imposición, de guerra, sino del entusiasmo que la acertada gestión de los actuales ministros despertó, de la confianza que inspiran sus gestiones al frente de los destinos del país.

El Sr. Canalejas ansiaba que llegase el momento de hablar a sus partidarios; hacia ya bastante tiempo que permanecía alejado de la comunicación directa con sus correligionarios, ayer pudo satisfacer sus vehementes deseos, y fueron sus palabras de segura confianza en el porvenir, de reto viril a los revolucionarios, de llamamiento al deber por las derechas monárquicas.

Los comensales escucharon las palabras del jefe del Gobierno con admiración, y significaron su conformidad y su absoluta adhesión a los proyectos del Gobierno con las ovaciones entusiastas y nutridas, que a cada párrafo interrumpían el elocuente discurso.

El acto de anteaer afirma la robustez del partido liberal y democrático, la unanimidad con que es apreciada la labor del Sr. Canalejas y de sus compañeros de Gabinete, la solidaridad más estrecha de todos los elementos del gran partido dinástico en la política del Gabinete actual.

Por eso fué un gran triunfo el del Sr. Canalejas, su discurso, que excitó, que produjo tan recia y franca manifestación de entusiasmo. Ya no cabe decir ahora que se agitan en la cumbre maquiavélicas combinaciones contra la vida política del Sr. Canalejas. Este ha triunfado a plena luz y, quien será el osado que pretenda estorbar su paso, agazapado en las encrucijadas, en la penumbra. Ya esa clase de maquinaciones se prescribieron de nuestras costumbres políticas, porque los que suben al poder por tales medios no aguardan mucho tiempo su caída definitiva.

## LA PRENSA

Del *Diario Universal*:

Los conservadores, si hemos de juzgar como es debido, de sus opiniones por lo que *La Epoca* dice, no están conformes con el acuerdo adoptado en el último Consejo de Ministros acerca de la reunión de Cortes.

En un artículo—verdadera obra maestra periodística, aun abusando un poco de la ironía—el colega conservador expone, en efecto, una multitud de razones para demostrar que las Cortes deberían de abrirse ahora y no en los primeros días de Enero.

En todas ó en casi todas esas razones estamos resoltos de acuerdo con el colega, muchas de ellas las hemos expuesto antes que él, y estamos seguros de que el Gobierno las estima como nosotros; pero—siempre hay un pero—aun estando en esa conformidad cuanto a las premisas, no lo estamos cuanto a la conclusión. *La Epoca*, en efecto, expone los argumentos en pro de su opinión, pero calla los que podrían aducirse en contra, y, claro es, de ese modo dice la verdad, pero a medias, que es infinitamente peor que no decirlo.

Centra típicos argumentos hay uno capital, que ayer aducimos: no puede hacerse labor útil en el Parlamento en el instante actual sino discutiendo los presupuestos, para discutirlos es necesario que estén confeccionados, y su confección depende de causas que no están, ni mucho menos, en la voluntad de los ministros.

Con esa razón bastaría para convencer a los que juzgan al Parlamento como algo más que un salón donde se puede sostener un debate político y a los que entienden que esos debates comienzan a no interesar

a las gentes y, por tanto, a ser peligrosos para el régimen parlamentario, sobre todo cuando se refieren a temas que no han impresionado suficientemente al país; pero aun hay más razones, y sobre todo hay una consideración de orden práctico, que basta y sobra para justificar el acuerdo adoptado por los ministros.

## Picoteando

Parece que el señor Alcalde ha dado orden para que cambien las horas de música en los paseos.

Lo mismo a los ojos de la autoridad municipal, que a los nuestros, han llegado varias opiniones sobre este particular, y como dar gusto a todos es difícil, no sabemos lo que a última hora pensará hacer el alcalde. Acaso diga a los opinionistas: Señores pónganse ustedes de acuerdo, y luego veremos.

La cuestión sanitaria no hay que dejarla de mano.

Hace algunos días tuvimos ocasión de hablar con un médico muy popular, quien nos dijo que había asistido y continuaba asistiendo a varios enfermos de determinada clase de fiebre. Dijonos que las defunciones no eran muchas; pero que la falta de higiene daba lugar a que los casos se multiplicasen más que de ordinario.

No es para alarmar a una noticia, pero sirva de aviso a quien corresponda velar por la higiene local.

Repetimos, que no hay que dejar de la mano la cuestión sanitaria.

CALVINO.

## Boletín Oficial

**Junta provincial del Censo electoral de Lugo.**—Resultado del escrutinio parcial verificado en la sección de Viscós, segunda del tercer distrito del término municipal de Carballedo, el día 12 del actual.

**Ministerio de Fomento.**—Real decreto.—Para atender a los servicios especiales de la Viticultura se crea en Madrid la Estación Ampelológica Central, en terrenos del Instituto Agrícola de Alfonso XII.

Real orden disponiendo que se apruebe, con carácter provisional, el pliego general de condiciones facultativas para la construcción de caminos vecinales redactado por la comisión nombrada a este fin por Real orden de 7 de Agosto último, con las modificaciones introducidas por la dirección general, entendiéndose esta aprobación sólo a los efectos de que puedan ser tenidas en cuenta sus prescripciones al redactar los proyectos de dichas obras.

**Dirección general de los Registros y del Notariado.**—Resolviendo lo procedente en el recurso gubernativo interpuesto por el notario D. Vicente Sancho Tello, contra la negativa del registrador de la propiedad de Valencia a inscribir una escritura de hipoteca, pendiente en este Centro por apelación del referido notario.

**Juzgado de instrucción.**—El de Lugo, saca a subasta una cuchilla de zapatero, usada.

El de Sarria, declara pobre en sentido legal a D.<sup>a</sup> Argela Sampedro Montero, Comandancia de Marina de El Ferrol. Anuncia la vacante del destino de Asesor del distrito de Santa Eugenia de Riveira, correspondiente a la provincia marítima de Villagarcía.

## La supresión de consumos

Una querrela original

Es verdaderamente original la querrela entablada con el Ayuntamiento de Málaga por la cuestión de consumos.

Aquel Municipio había contratado un empréstito para allegar fondos con destino a convertir las marismas próximas al puerto, en el hermoso parque que hoy admiran los visitantes de la bella población andaluza.

Como garantía de este empréstito se fijó la renta del impuesto de consumos, pero llegó el año actual en que se promulgó la ley de supresión ó sustitución de esta exacción, y el Ayuntamiento acordó acogerse a los beneficios de la misma.

Los poseedores de las láminas representativas de dicho impuesto se alarmaron al ver que desaparecía la garantía y acudieron al Juzgado oponiéndose a la supresión del impuesto.

En virtud de esta demanda, el Juzgado ha decretado la suspensión del acuerdo municipal referente a la sustitución del impuesto de consumos.

Este auto del Juez colocará al Ayuntamiento en una situación difícil, pues ó tiene que cumplir la orden judicial faltando a un acuerdo firme, ó prescindir de lo mandado por el Juzgado, implantando los nuevos presupuestos con la supresión del impuesto, y, por tanto, arrojando las responsabilidades que pueden resultar de la querrela de los tenedores de las láminas del empréstito del parque.

Escusado es decir que este asunto es la comidilla del día en Málaga, prestándose a los más encontrados comentarios.

## MADRID

### CARTA TELEGRAFICA

Madrid 24-18'20.

De homicidio: la muerte del juez de Sucre, y de asesinato, la del escribano, hanse calificado por los instructores de la ya muy traida y llevada causa.

Dijo el señor Presidente del Consejo de Ministros, que esta calificación precisa ser hecha definitiva por el Consejo Supremo, según leyes vigentes.

Después que esto ocurra, será señalada la vista de la causa, y después sabremos como cree la Justicia de los hombres que deben pensarse los brutales hechos de Cuñera.

De la prensa madrileña aprendo, que no es tan pronto, como a simple vista parece, el día en que todo procedimiento, a esta importante causa referente, háse de ver acabado.

Y los enemigos del Gobierno en su afán de presentar obstáculos a la vida normal de éste, aseguran que mediará Enero sin que la causa dese por acabada; y como antes de esto las Cortes no han de abrirse, será aplazada su reapertura nuevamente.

Pero todo esto son fantasías de los republicanos, y su próquito de deseo de molestar de los conservadores. Nada más.

Comamos, ó preparémonos todos a comer, tranquilamente, el tradicional payito, y luego, ya verán los conservadores, ya olerán, los republicanos y ya disputaremos los de la mayoría, cuanto la honesta vida de gobernantes nos brinda.

UN OJERO DEL CONGRESO.

## Brochazo

¿Y nosotros sin catarlo?... No deberíamos consentir tal ofensa. Ofensa sería, y no quiero que llegue a serlo para los lucenses, que una admirable compañía de opereta triunfe en Santiago, brille a gran altura ante el público ferrolano, déjese escuchar entre estrépitos de aplausos en La Coruña, y pase por Lugo, por la estación del ferrocarril en Lugo, se asome a las ventanillas de los coches del tren y nos diga, bien en italiano, bien en mal urdo lenguaje de Castilla, bien en arcecolanzado gallego: ¡Adios pipis! Para vosotros... ¡ni esto! Y tal diciendo, hagan ademán de acortar un diente con la uña del pulgar de la derecha.

¿Vamos nosotros a consentir tamaña ofensa?

Mirar bien unos cuantos de los que tenéis cuatro perrinas en los bolsillos, si alguna hay dispuesta para traer a nuestro Teatro Circo esa admirable compañía de opereta; porque, después de todo, un día es un día y otros vendrán que nos harán menos felices.

El pueblo ya podremos sacar de nuestro semanal sueldecillo, algunos centimitros para comprar una general. Después de todo...

¿Pero vamos a quedarnos sin catarlo después de tenerlo tan a la mano? ¡No tendría perdón de Dios! ...Y no se porque, me huelgo que no vá a haber más remedio.

TORIBO.

## Crónica judicial

Otra suspensión

El juicio que había de celebrarse ayer, en la Audiencia provincial, fué suspendido por no haberse presentado un procesado.

Otra vez será.

D'ORCA.

## La odisea de un menor

Don Ramón Bustillo Martínez, perteneciente a una distinguida familia madrileña, y que en la actualidad cuenta veintitrés años de edad, hizo detener en la Carrera de San Jerónimo a José Valls Sanclis, de cuarenta años.

Para conocer los motivos de la detención es preciso remontarse al mes de Septiembre de 1910, en que el joven Bustillo heredó la cantidad de 80.000 duros, suma que quedó depositada, por su calidad de menor, que le impedía entrar en posesión de su fortuna, en la notaría de D. Nacario Alonso.

Al mismo tiempo se constituyó el Consejo legal de familia, que reinó en el mundo, y guardámonos de debaritar ó enfría la *entente cordiale*.

¿Con qué la sustituiríamos?—dice al terminar *Le Figaro*.

café y billares, había trabado íntima amistad con José Valls, que en aquella época estaba de mozo en el billar establecido en la Carrera de San Jerónimo número 28.

Valls tuvo en seguida conocimiento de la herencia recalcada en el joven, y aprovechó su amistad para hacer reír a Ramón con el Consejo de familia y que pidiera la emancipación, cosa que se llevó a cabo, entrando Ramón en posesión de su fortuna.

Pero el capital lo constituyeron valores efectivos hasta que el joven cumpliese los veinticinco años. Sólo podía disponer de la renta, que se le satisfacía por el Banco de España, donde estaban guardados los valores.

Ramón no tenía con la renta para satisfacer sus necesidades, y acudió a Valls, que ya en otras ocasiones le había facilitado dinero, y no desinteresadamente, y le pidió 16.000 pesetas, que aquél le dió con un interés de 5.000 y pagaderas en el plazo de ochó días.

Pasaron los ochó días, y Ramón no pudo devolver a su amigo la cantidad prestada. Valls entonces le propuso gestionar la conversión de los valores custodiados en el Banco, y un abogado, con la aquiescencia del joven, lo hizo, cobrando una buena suma por su difícil gestión.

Las 20.000 pesetas en metálico fueron colocadas en una caja particular del Banco Hispano-Americano, de donde se sacaban cantidades siempre que Ramón ó su amigo las necesitaban.

Por no se sabe qué causa, y aunque la primer gestión del Consejo de familia fué constituir un depósito en metálico para redimir el servicio militar activo, Ramón fué llamado al Ejército, y no tuvo más remedio que incorporarse al regimiento de Caballería de Villarrobledo, de guarnición en Badajoz. Su fortuna, en tanto, quedó en el Banco Hispano-Americano.

A los tres meses de servir a la Patria Ramón solicitó una licencia para Madrid, y una vez concedida, su primer visita en la corte fué a su amigo José Valls.

Este le indicó a que desertase, y proporcionándole una documentación falsa los dos embarcaron con rumbo a América, llevando en su compañía el dinero.

En América no debieron de estar muy bien, pues a los pocos meses desembarcaron, ya de regreso, en Lisboa, donde Valls se apoderó, aprovechando un descuido del joven, de 70.000 pesetas, restos de su antigua fortuna.

Ramón notó la falta del dinero, sospechó de su amigo, y le increpó por su desleal conducta, cominándole con una denuncia.

Valls se le echó a reír, amenazándole a su vez con denunciarle por desertor, por cuyo motivo se había instruido el procedimiento en el regimiento de Villarrobledo.

Exasperado Ramón, amenazó a Valls con matarle si le denunciaba, y éste entonces confesó que tenía las 70.000 pesetas, y después de conseguir una reconciliación le propuso volver a Madrid, coger a la novia del muchacho é irse los tres a Biarritz, donde se jugarían el dinero que les quedaba.

El plan se puso en práctica.

Los dos jóvenes tomaron el tren, y en aquel momento Valls se hizo detener por la policía, quedándose en Madrid con los 14.000 duros, mientras la enamorada pareja marchaba hacia Biarritz.

Allí Ramón se jugó 15.000 pesetas que había podido reservar, y ya sin un céntimo emprendió la vuelta a Madrid, siendo detenido al llegar a la estación del Norte porque durante su ausencia le había delatado como desertor.

Ramón, como castigo a su delito, fué recargado en varios meses de servicio; pero cumplió, volviendo a Madrid, y se topó con el causante de su desdicha, haciéndole detener.

Valls ha ingresado en la cárcel.

## Francia y Marruecos

Un artículo comentando amargamente la situación de Francia en Marruecos.

Censura en duros términos el método de negociaciones secretas empleado por el Sr. Delcassé con España contra Inglaterra, primero, y luego con esta última potencia; pero sin provecho alguno por cuanto la *entente cordiale* tuvo como único resultado hacer impugnable el poderío británico en el Mediterráneo, y el acuerdo español impuesto por Inglaterra el que acrecentó aún dicho poderío, en perjuicio de Francia.

Nuestra política—prosigue *Le Figaro*—se ha vuelto oscura y equívoca.

Hemos demostrado ser los más ligeros del mundo al comprar a Alemania un protectorado que no podíamos ejercer.

Para desahogar un poco los brazos hará falta paciencia, diplomacia y tiempo.

Por ser los intereses de España la mejor garantía de los de Inglaterra, sólo encontraremos en Londres débil apoyo.

Podremos lograr un *pasillo* para la construcción del ferrocarril Tángier-Fez, y tal vez una rectificación de la frontera por el lado de Alcázar; pero nunca tendremos Larache ni Tángier.

Debemos inclinarnos delante del Tratado firmado en nombre nuestro, a espaldas nuestras.

El mundo moderno está sediento de paz.

Menester es, pues, entenderse evitando toda herida de amor propio a la caballerosa y valiente España, que reinó en el mundo, y guardámonos de debaritar ó enfría la *entente cordiale*.

¿Con qué la sustituiríamos?—dice al terminar *Le Figaro*.

## De vuelta a la "terruca"

Acababa de tocar al puerto un buque de La Mota Real Iriglesia. En el muelle esperaban al gran trasatlántico mozos de cuerda, los *facchini*, deseosos de llevar un petate para ganarse una propina ó invertirla después en copas de aguardiente, pasando así un rato divertido y de buen humor.

Casi todos los viajeros eran emigrantes, extenuados y anémicos, con más hambre que un zorro famélico corriendo por un campo de gules.

Trasán no obstante enormes sacos y moletas, en donde sin duda debían guardar los tesoros con que habían soñado al emprender viaje a América.

Mas no era así. Al ser revisados por los carabineros se vió que contenían tan sólo ropas delgaditas, cajas de sombreros, boquillas de ámbar, y otros objetos contrabandados ingeniosamente para escamotear el contrabando.

Entre estos pasajeros venía uno vestido elegantemente, de nariz aguileña y rubios cabellos, que contrastaban con el color vivo de sus labios, dientes blanquísimos, entre los cuales adquiría brillo mayor uno de oro, porque no hay americano que carezca de este signo para delatar su procedencia.

Con pasos de gigante atravesó la población, no fijando sobre cosa alguna su mirada. Deslizóse a lo largo de una calle y detuvo en una tienda de comestibles.

Allí esperó la hora del tresto.

Al protagonista de nuestro cuento le tardaba el llegar a su aldea, en donde tenía pensado contar cosas maravillosas. Había estado dos años en California al frente de un mostrador, relacionándose con gente de las *altas esferas*. Era amigo del gran detective Nick Carter, el hombre del siglo, que descubría ladrones por arte diabólica y se libraba de la muerte en los grandes peligros.

Lo mucho que sabía, narrado ante personas *incultas*, había de hacer furor. Extenderíase su fama por los contornos y acudirían todos a oír sus bravatas, teniendo por el individuo más sabido y más *instruido*.

Y como él lo pensaba, así resultó. Los primeros días dejóse ver muy poco entre sus convecinos, haciendo su presentación, cursi oficial, en una romería, a la cual concurría lo más granado de los pueblos comarcanos, la nobleza y los hidalgos de la aldea, ó para decirlo en su léxico y darle su sabor local, la gente de *media polaina y de polaina entera*.

El americano vestía un traje claro de lana, cuyo pantalón caía sobre bajos zapatos, dejámla ver cosas ó chistes de ciudadana forma. Lucía en el cuello cadena de oro, y sus dedos ensortijados parecían chisporrotear, efecto de la luz.

Andó con tímido paso, y sonreía a ratos, pero magistralmente, cuando un chiste suyo había originado estrépitos carcajados en sus admiradores, asombrados ante  *tanta ciencia*. Era, en fin, un tipo cursi, que hubiera podido ser presentado en unas carreras de caballos.

Las mozas, aquellas señoritas muy emperejiladas cubiertas de cintajos y con más pretensiones que una deidad griega, clavaban sus ojos, ornados de largas pestañas, en el recién venido, cual si quisieran estudiar las formas, perfiles y detalles de alguna obra maestra labrada en mármol.

El *mamer*, los *fritolis* y el *quillet* eran las palabras más usadas por el *chico* de largas melenas, que esmaltaba siempre su *parola* con vocablos desconocidos, aprendidos en un país ignoto por los *habos* que le admiraban, y a los cuales daba una interpretación torcida, a juzgar por la manera de apicarlos sin *ton ni son*.

Y en su afán de progreso, porque él había visto mucho mundo, condenaba las costumbres de su aldea, la melitida rutina de siempre, aquellos *parrafeos* insulsos, que *(para vergüenza suya)* año se dejaban oír bajo los umbrosos pinares y castaños, formando contraste con el susurro de los rogatos, que parecían recogerlos en sus plácidas ondas:

«Si á miña cartilla dera co sea cutó tendríamos un rato de conversación.»

Porque es lo que tienen esas *mequetrefes* que vivieron una temporada alejados de su tierra natal, entre el bullicio de orbes doradas, donde la intriga y la trama tienen su asiento. Juzgan después al pueblo, de costumbres santas y patriarcales, do corre el aire puro y sin estorbos, como un lugar perdido, inculto y salvaje, cuando en realidad es digno de admiración en medio de su quietud y sosiego.

Claro. Aquello de habitar en California y pasear por sus amplias calles bordadas de magníficos edificios y subir las escaleras del casino pisando alfombras y refrescarse en las aguas de un gran estanque, donde la imaginación forjaba Náyades ó cosa parecida y tener tertulias con amigos que jugaban to'as las noches *chappo* en las mesas de billar y comer exquisitos manjares puestos sobre una mesa de *jazpe* con *buquets* de flores y bronceados candelabros eléctricos con no apestaban á petróleo como los reverberos de la aldea... Naturalmente había que sentirlo... Verse de nuevo entre una vetusta soledad, oyendo el ladrido de los mastines y la esquela de los ganados, acompañada de gente burda que vestía traje tosco y raído, y que hablaban un lenguaje nada agradable, era para dar pena y llorar de robía.

Información de EL PROGRESO

LUGO

POR TELÉGRAFO

Las negociaciones

Declaraciones de Canalejas Madrid 24-23'20.

El Sr. Canalejas ha hecho interesantes declaraciones respecto a la cuestión de Marruecos.

Dijo que en este asunto el Gobierno ha procedido con la hidalgía tradicional de España.

Es completamente inexacto que España vaya coquetea con ninguna potencia.

Ninguna nación está autorizada para pactar con España.

Confía en que las negociaciones franco españolas se seguirán en un ambiente de cordialidad.

Extraños del cambio de la prensa inglesa, antes partidaria de la entente.

Las denuncias

Barral se ratifica

Ha publicado una carta el Sr. Barral, ratificándose en la denuncia de los supuestos tormentos.

Rumores graves

Desmentidos

Circularon hoy graves rumores respecto a sucesos ocurridos en Melilla.

En los centros oficiales fueron absolutamente desmentidos.

Un príncipe operado

En Stokolmo

En Stokolmo ha sufrido una importante operación quirúrgica el príncipe heredero de Suecia.

Lo de Cullera

Azzati y Barral

Llegaron a Madrid los diputados radicales, Sres. Azzati y Barral.

Visitaron a Lerroux y a Melquides Alvarez.

También visitarán al Sr. Canalejas.

Le pedirán la libertad provisional del ex diputado Sr. Barral.

La asamblea escolar

Llegada de estudiantes

Llegaron de provincias cinco mil estudiantes.

Fueron recibidos por sus compañeros de Madrid.

Organizó una importante manifestación en la que figuraban las banderas de las Facultades.

La inauguración

Efectuóse la inauguración de la Asamblea.

Celebróse este acto en el Paraninfo de la Universidad.

Presidió el ministro de Instrucción pública, Sr. Jimeno.

Pronunciáronse algunos discursos.

A consecuencia de la aglomeración, resultaron heridos dos estudiantes.

Congreso de Sanidad

Sesión preparatoria

En San Carlos se ha celebra lo la sesión preparatoria del Congreso de Sanidad.

Se han adherido al Congreso, 1.100 médicos.

Los presupuestos

Trórroga

En vista del aplazamiento de las sesiones de Cortes, se prorrogarán los actuales presupuestos por el tiempo preciso, incluyendo las leyes de carácter económico, votada, por las Cortes.

En Barcelona

Un entierro

Se ha verificado en Barcelona el entierro del Director del Instituto, señor Cortegón.

El acto constituyó una imponente manifestación de duelo.

En Manresa

Tormenta

En Manresa ha habido una gran tormenta.

Cayeron muchas chispas eléctricas que hirieron a algunas personas.

En Las Palmas

Sublevación

Dicen de Las Palmas que se sublevó parte de la tripulación del buque noruego Briguet.

Cinco sublevados fueron encarcelados.

En Oviedo

El temporal

Comunican de Oviedo que en toda la comarca producen daños los temporales.

Los ríos desbordáronse, ocasionando destrozos de consideración en la vía férrea.

La circulación de trenes se hace muy difícil.

Una querrela

Por injurias

El abogado de Valencia Sr. Burriel, ha formulado querrela contra los Sres. Azzati y Barral, por injurias.

En Málaga

Los ferroviarios

Dicen de Málaga que el 7 de Diciembre hoizarán los ferroviarios andaluces.

El Sr. Gasset ha telegrafiado, en el sentido de que reanuden el trabajo, pues él trabajará para solucionar el asunto.

LA BOLSA

Cotizaciones del día de ayer

Fondos públicos

Table with 2 columns: Description and Price. Includes '4 por 100 perpetuo interior', 'fin corriente', 'Diferentes series', 'Amortizable al 5 por 100 al contado'.

Acciones

Table with 2 columns: Description and Price. Includes 'Banco de España', 'Compañía Arrendataria de Tabacos', 'Resineras', 'Altos Hornos', 'Azucareras preferentes'.

Cambios

Table with 2 columns: Description and Price. Includes 'Paris vista (francos)', 'Londres vista (libras)'.

APUNTES TEATRALES

La Macarena

Bien, muy bien Arce en La Macarena. ¡Lástima que lo hayamos visto tan pocas personas!

Y es que los viernes en el teatro son de debilidad para la taquilla.

He de advertir, ya que preciso es hacer justicia, que Guervós se está portando a las mil maravillas.

Muñoz, siempre acertado. Los demás, cumpliendo. SIGFREDO.

De la Guardia municipal

Decomisos

Siguen decomisándose continuamente trozos de carne y de pescado por faltos de peso.

Ayer cayeron en manos de la guardia municipal dos libras de carne, por haberse vendido mal pesadas.

Lugo-Salón

Funciones para hoy.

A las siete (sección sencilla) Alma de Dios.

A las nueve y media (sección doble) La Macarena y La alegria del Batallón.

Y estas cosas que él decía siempre que tenía ocasión de charlar un rato con cualquiera, llamaban la atención de unos y otros, de tílos y troyanos, que daban por aprobadas sus farrucadas, y abrían la boca de medio palmo ante el coloso forastero.

¡Vaya señor!... ¡Pues no faltaba más!... Había a la fuerza que agasajarle y hacerle muchos, muchos cumplidos por si se pegaba algo.

Un chico joven como él, de mundo, con un gran bazar en la América y rico (así era de suoner) podía muy bien enamorarse de la Xuana, la hija más vella, que tenía salientes perfecciones y un cuerpo jacarandoso que se cimbreaba como las palmeras de los oasis.

Pero el tío, que no trata mas que unos cuantos pesos, ganados a fuerza de privaciones y de macerarse con ayunos, no por obedecer al precepto de la Iglesia, sino por necesidad, burlábase cínica y picardamente de sus papanatas, tratando de buscar un medio para vivir en holganza, sin pensar más en su tenducho ni en la tierra del oro.

Y burla burlando fué tendiendo la red a la hija de un rico propietario, a quien comenzó a requerebrar, empezando por aquello:

«Lo dudo qu'en todavia, haiga ni en la Andalucía mais lindo pipollo de oro.»

J. PRADO RODRIGUEZ.

AVISO SALUDABLE

Los periódicos londinenses han publicado hace pocos días un aviso dirigido a las autoridades españolas para que pongan coto a unos timos que se perpetran desde Londres contra los incautos que se dejan sorprender.

Algunos dicen así: «La prensa española prestaría un buen servicio a su país si advirtiera a sus lectores que no se dejen timar por un caballero de industria que desde Londres tima a los españoles en la siguiente forma: Publica en algunos periódicos españoles un anuncio que supone ser de una fábrica inglesa, por lo general de relojes y joyería, en cuya virtud la casa se muestra ansiosa de tener representantes, a los cuales ofrece, mediante cierta suma, enviar un muestrario, que jamás se envía. El individuo en cuestión lleva ya timadas a muchísimas personas en España. Ante tales anuncios, el público español haría bien en pedir informes a la Cámara de Comercio de España en Londres 40, Trinity Square, London, E. C. antes de aceptar tan generosos ofrecimientos.»

Y sobre este asunto mismo escriben desde Londres a «El Diavino», de Barcelona.

«Lo más triste es que es un joven barcelonés de buena familia, quien se dedica a la perpetración de los timos en las precedentes líneas denunciadas. Unas veces bajo el nombre de Stearne, otras bajo el de Simón, ya con el de The Brescia Swiss Watch ó el de International & Colonial Mercantile Organization, el aprovechado individuo que nos ocupa ha sorprendido a muchos incautos.»

POR GALICIA

CORUÑA

El gobernador civil envió al Ferrol para reclutar en el Asilo de Hermanas obratas de aquella ciudad, a la hija de trece años Sara Casal Vales, que por carecer de parientes, vivía abandonada en La Coruña.

El domingo, a las diez de la mañana, se reunirá la Junta municipal del Censo electoral para resolver algunas incidencias de las últimas elecciones.

También tomará acuerdos respecto a las instancias presentadas por los electores que no han podido emitir su voto por hallarse enfermos ó ausentes el día de las elecciones.

Corrió el riesgo de perecer ahogado en la bahía, cerca de los jardines de Méndez Núñez, el niño de nueve años Manuel Zapico Araujo.

Montaba una bicicleta, y sin que se explique por qué, él y la máquina fueron a parar al mar.

Asistiendo al extremo de una faja que facilitó un transeunte, pudo salvarse sin quebranto mayor.

SANTIAGO

Se personaron en la redacción del semanario «La República» el sargento del Cuerpo de Seguridad que presta servicios en esta población, acompañado de dos agentes del mismo Cuerpo.

Una vez dentro, practicaron por orden judicial un registro en dicha redacción, incautándose de 250 números de la publicación citada.

La Guardia municipal por su parte entregó al Juzgado varios números del citado semanario correspondientes al 12 del corriente.

El registro practicado, obedeció a una denuncia formulada por el Fiscal Eclesiástico, por estimar que atacan al dogma católico varios artículos insertos en los referidos números.

Se ha señalado el día 15 de Diciembre próximo para la adjudicación, en pública subasta de las obras de acopios de piedra para la conservación en 1912 y 1913 de la carretera de Santiago a Camariñas, por el tipo de 13.882,85 pesetas.

FERROL

Continúan las reparaciones a flote de la corbeta «Narciso».

Se hizo a la mar con rumbo a las Rías

Bajas, el cañonero «Doña María de Molina».

Regresó de Ribadeo el «Marqués de Molins».

Cuando llegue a este puerto el «Hernán Cortés» entrará en el dique del Arsenal para limpiar y pintar sus fondos.

Un individuo llamado José Puentes, vecino de esta población, hallábase perdidamente enamorado, según él, de Bernarda Costa, agraciada joven.

Para demostrarle su pasión eterna la llevó fuera del pueblo y después de endilgarle unos cuantos pipros le propinó con un garrote una paliza de las que dejan señal.

La pobre muchacha volvió a Ferrol como pudo, y presentándose a la benemérita le contó, golpe por golpe, sin perder uno, los que le había proporcionado su Pepe, como ella le llamaba.

En la Casa de Socorro fué curada diversas heridas é innumerables contusiones. Pepe se dió a la fuga.

La guardia civil lo busca para ponerlo a buen recaudo.

Tanto la sociedad Española de Construcción Naval, como el Ayuntamiento se proponen solemnizar de una manera espléndida el acto de la botadura del acorazado «España» que se construye en el Astillero.

La Marina y el Ejército asociáronse también a los festejos populares.

Después del lanzamiento los invitados al acto serán obsequiados con un «bancho» en la Sala de Galibos, que tiene 67 metros de largo por 13 de ancho.

Para los personajes que vengan de la Corte se habilitará un vapor de la Compañía Transatlántica.

Los reyes, probablemente, se alojarán en el yate «Giralda», aunque se dice que lo harán en el palacio de los duques de la Conquista.

Dícese que se pondrá un tren especial para que puedan venir a la botadura cuantos diputados lo deseen.

En honor de los reyes se celebrará una función de gala en «Joire», para lo cual serán contratados algunos de los artistas del teatro «Real».

En el acto de la botadura cortará la cinta de seda que simulará sujetar la poderosa nave, Su Majestad la reina D.ª Victoria.

Con motivo de la visita de los reyes, algunas naciones enviarán buques a este puerto, que serán revistados por D. Alfonso.

ORENSE

El Sr. Tesorero de Hacienda de esta provincia D. Angel Armada Herrera, ha tomado posesión de aquel cargo.

El Ayuntamiento de esta capital, en la última sesión celebrada, acordó, por mayoría de votos, suprimir el impuesto de consumos.

Le ha sido concedida pensión definitiva de 50 céntimos a Eudisia Seoane Otero, como esposa de reservista.

Se halla vacante la plaza de médico titular del Ayuntamiento de Carba leda de Avia, dotada con el sueldo anual de mil quinientas pesetas, para la asistencia de 200 familias pobres. Se anuncia a concurso por término de 30 días, a fin de que durante dicho plazo puedan presentarse a optar a ella los individuos que reúnan condiciones.

Quedó abierto el período voluntario de cobranza de las contribuciones de rústica, urbana é industrial, de los valores del 4.º trimestre del corriente año los días y Ayuntamientos que a continuación se detallan: Chandreja de Queija, del 21 al 20 de Noviembre; Baltar, del 20 al 22; Moreiras, del 23 al 25 y Blancos, del 26 al 30.

PONTEVEDRA

Cuando varios vecinos de la parroquia de Portela, término municipal de Mondariz, celebraban una gran concurrencia en honor de su convecino José Fornos, fueron sorprendidos por la Guardia civil que los denunció al juez municipal de Mondariz.

Ha sido nombrado escribiente de la Escuela Normal de Maestros de esta provincia el sargento D. Lope Fernández Martínez.

Han sido firmados los siguientes traslados de capitanes de infantería: D. Joaquín Benedicto, de la caja de Pontevedra, a la de Cangas de Onís.

D. Francisco Blanco, de la zona de Pontevedra, a la reserva de la misma ciudad.

Dió una conferencia en el Círculo Católico el distinguido orador D. José López Vivigo.

Ha sido elevado a mil pesetas anuales, el sueldo de la maestra de Camposancos, D.ª Blanca Veiga Carrero.

NECROLOGIA

Fallecieron:

En la Coruña, el inspector de la escuela popular gratuita D. José Iglesias Suárez.

En Santiago, el niño Gerónimo Tubilla Vázquez.

En su casa de Vilar de Beira (Orense), D. Manuel Iglesias González.

En Cotovad, la señorita Arminia Vidal.

CAPITULO DE BODAS

Han contraído matrimonio:

En Ferrol, la señorita Consuelo Veiga Losada y el joven propietario D. Basilio Díaz Santiago.

En la iglesia parroquial de San Nicolás de la Coruña, el abogado de este colegio D. Ramón Cerviño y la señorita María Villoch García de la Concha.

Debido a la pertinaz lluvia que en todo el día no cesó de caer en su momento, viéronse bastante desanimados los mercados ayer celebrados en la capital.

Se ha dispuesto por la Audiencia provincial que sea conducido a la cárcel de Lugo Antonio Espino Fernández recluse en la de Ribadeo, como presunto autor de un infanticidio.

Los Grains de Vais, laxantes, purgantes y depurativos, curan el estreñimiento y evitan las enfermedades infecciosas, las testístales. Dosis: uno ó dos grains al menor. Venta en Farmacias.

El próximo sorteo de la Lotería Nacional que se ha de celebrar en Madrid el día 30 de Noviembre de 1911, constará de tres series de 30.000 billetes cada una, al precio de 30 pesetas el billete, dividida en décimos ó tres pesetas; distribuyéndose 622.410 pesetas en 1.407 premios para cada serie.

Va es conocida la actitud de las Cámaras de Comercio españolas respecto a la admisión de valores extranjeros a la cotización oficial de la Bolsa de Madrid.

La mayoría de las citadas Corporaciones ha opinado en contra de la solicitud formulada para que el empréstito argentino emitido este verano en París y en Bruselas disfrute de la cotización oficial española. El motivo de la negativa es el temor de que se resten capitales para las empresas españolas.

En los Juegos Florales celebrados en el Teatro Principal de Santander ha sido premiado con la flor natural el conocido escritor pontevedrés y actualmente inspector de primera enseñanza en la provincia de Orense, nuestro querido amigo don Gerardo Alvarez Limeses.

La bella hija de los señores de Canella fué la designada por el señor Alvarez Limeses para reina de la fiesta.

Coincidiendo ya los opositores que se hallaban en expectación de destino, en breve serán convocadas nuevas oposiciones para plazas de oficiales de cuarta clase de oficina, dotadas con dos mil pesetas anuales.

En el sorteo de la Lotería Nacional que se celebró el día 20 del actual, resultaron premiados con 500 pesetas cada uno los números 24.401 y 32.012, vendidos en esta Administración.

Mañana, último día de la novena que las Hijas de la Caridad del Colegio de la Milagrosa dedican a su excelsa Patrona la Santísima Virgen de la Milagrosa, habrá a las ocho de la mañana, Misa de Comunidad que celebrará el ilustrísimo y reverendísimo Sr. Obispo de esta diócesis, y a las diez y media, la solemne, que cantará el M. I. Sr. Dr. D. Aurelio García Sabugo, Dean de la S. I. C. B.

También tomará parte en esta solemnidad religiosa, la Capilla de la dicha S. I. C. B.

Por el ministro de Instrucción pública se han dirigido reales órdenes a los de Hacienda, Fomento, Gracia y Justicia, Gobernación y Estado, dándoles cuenta por lo que respecta a cada uno, de las peticiones de la Asamblea escolar mercantil celebrada en la Corte en Marzo último, por las que los profesores mercantiles desean obtener determinados puestos en los cargos de la Administración.

El próximo lunes se celebrará misa en la parroquia de Santiago en sufragio de los hermanos de la Asociación de Adoración y Vela al Santísimo Sacramento.

A causa de pequeñas dificultades surgidas a última hora, no pudo salir el 20 el periódico madrileño titulado «La Noche». Estas dificultades serán vencidas inmediatamente, y dentro de unos días aparecerá este diario de información mundial, con 12 páginas diarias, y estará cinco céntimos.

Hállase en Lugo girando visita el R. P. Marín Manterola de la orden franciscana.

El P. Manterola, que es uno de los fundadores de este convento y que actualmente reside en Santiago, ha sido recientemente nombrado Comisario general de la Orden.

Están ya acordadas en principio las nuevas instrucciones aclaratorias del Reglamento de provisión de escuelas y se espera que se publicarán muy pronto.

Se ultiman los trabajos para la Asamblea de oficiales de secretarías judiciales de España, que se celebrará en Zaragoza del 6 al 10 de Diciembre.

Componen la Mesa, como presidente

honorario. D. Basilio Paraiso, y efectivo, D. José Ortuño, de Valencia.

La Asamblea se dividirá en tres secciones, estudiando varios temas.

El premio Nobel, para escritores, ha sido adjudicado este año al novelista francés M. León Bourgeois.

Dícese que los molinos que tenía proyectado establecer en Ribadeo la Sociedad Hidro-Electra del Tronceda, serán instalados en la parroquia de Santa Eulalia de la Devesa.

El Real Museo de Historia Natural, de Leyden (Países Bajos) ha dado suelta, en todo el reino, durante el año actual, á más de dos mil aves de diferentes especies, con objeto de hacer estudios acerca de la emigración y de la edad de las mismas.

Una gaviota, puesta en libertad el día 27 de Junio, en Zelanda, apareció muerta de una perdigonada, á últimos del pasado mes de Octubre, en el muelle de Camposancos (provincia de Pontevedra). Una anilla, sujeta á la pata derecha, llevaba la inscripción: Museo Leyden, 700.

Gran servicio prestarán á la Ciencia cuantos hagan llegar á la docta Corporación holandesa, noticia de las capturas verificadas y á ser posible, las anillas de que son portadoras las aves.

Al Sr. Mestre, cónsul de Guatemala en Vigo, ha cabido la satisfacción de comunicar al director del Museo de Leyden Monsieur Voors, el hallazgo de la gaviota de Camposancos.

Según el astrónomo Steijn tendremos lluvias y temporales en toda la región gallega hasta el día 30 del corriente mes.

El agua que en este mes falta por caer, será pues, en bastante cantidad.

Publicó el «Diario Oficial» una real orden circular dictando reglas para la asistencia á las prácticas de aviación de los oficiales de todas las armas y cuerpos del Ejército y de la Marina que lo deseen.

SECCIÓN RELIGIOSA

Santos de hoy. - Santa Catalina virgen

y mártir y Santos Moisés y Máximo, mártires.

ADORACIÓN NOCTURNA

En la Santa Iglesia Catedral Basílica. Día 25. - Turno: San José. En sufragio de D.ª Amalia Pita de Veiga Becerra, viuda de Osorio (q. e. p. d.), socia honoraria del Turco Nuestra Señora de los Dolores.

Día 28. - Turno: San Froilán. En sufragio D. Juan A. Menéndez (q. e. p. d.)

Tip. de El Progreso, Manuel Becerra, 6

El Sacerdote francés que daba lecciones en la calle de la Mosquera núm. 11, tercer piso, se trasladó á la de la Ruameva núm. 59, 2.ª, en donde continuará enseñando idioma francés.

LOS CHICOS

GRAN SURTIDO EN PAÑERÍA

Acaba de recibirse en esta casa un variado e importante surtido de géneros para trajes y abrigos. Todos de buen gusto, gran moda y elegantísimos. Se vende más barato que en ninguna otra casa.

... CASI REGALADO ...

Los Chicos

cuentan con la cooperación del inteligente cortador

Don Manuel Núñez Varela

¡¡Precios increíbles!!

Plaza Mayor, 11.-LUGO

VENTA DE LUGARES

La hace á su voluntad, su dueño, D. Evaristo Gayoso Losada, de dos acasados.

Uno en San Saturno de Froyán á dos kilómetros de la Estación del Oural, en la Sección del ferrocarril, comprendida entre Lugo y Monforte, con diferentes rentas.

Y el otro en San Salvador de Reigala y en el mejor sitio del Valle de Lemos, para vino. Dista dos kilómetros y medio de la mencionada Estación de Monforte.

Para más informes dirigirse á dicho dueño en Sarria, procurador, calle Mayor, 19.

EMPRESA FUNERARIA DE VALENTINA REGAL - San Pedro, 38.-LUGO -

Esta antigua y acreditada Casa, única en esta capital que ha obtenido patente por ferretos incorruptos, ofrece á su clientela gran variedad de calas modernistas en todos tamaños, desde lo más lujoso á la más modesta; hábitos de todas clases, cintas, coronas, pensamientos, etc., etc., flores, y un completo surtido de adornos para cementerios.

Tintorería de París

Representante para recibir todos los encargos que se le confían, que serán atendidos con prontitud y exactitud en el título y comercio.

Esta acreditadísima casa de La Coruña, de los Sres. Pottecher y Compañía, que cuenta con importantes y bien instaladas Sus sucursales en las principales capitales de España, tinte, lava y limpia con perfección asombrosa toda clase de prendas de ter-

VALENTINA REGAL - San Pedro, 38.-LUGO

¡No más canas! LA FAVORITA

Preparación científica de resultados maravillosos, tónica y refrescante. No mancha la piel ni las ropas; destruye la caspa, corrige las enfermedades del cuero cabelludo, y ayuda el crecimiento del pelo y de la barba.

Deposito exclusivo para la venta en esta provincia: VALENTINA REGAL.-San Pedro, 38.-LUGO

PROFESORA EN PARTOS

La Profesora en partos, con prácticas en la Facultad de Medicina de la Universidad de Madrid, Sra. Márquez, se trasladó de la Ronda de Santiago á la calle de la Cruz núm. 1, principal.

Consulta de una á tres. Precios económicos.

H. La Oriental CASA PARA VIAJEROS JOSÉ VÁZQUEZ PARGA Calle de Emilio Castelar núm. 2, pral. al lado del Banco de España, esquina á la calle de Manuel Becerra y Plaza de Santo Domingo. LUGO

Hospedaje y comidas á precios módicos; espaciosas, bonitas y ventiladas habitaciones; luz y timbres eléctricos en todas las dependencias; comedor capaz para cincuenta personas, con mesa redonda, é independientes para uno, dos ó más comensales y para familias.

Emulsión "Dos pescados" (Marca registrada.) Image of a fisherman carrying a large fish on his back.

La que en menos tiempo alcanza más popularidad y estimación de la clase media y obtuvo más medallas de oro. - Dr. Doyen.

Academia

Nuestra Señora de los Ojos Grandes LUGO, Calle del Castillo, 1.-LUGO

El día 1.º de Octubre comenzaron en esta Academia, las clases de 1.ª y 2.ª Enseñanza y Magisterio. Preparación completa á niños que hayan de ingresar en Instituto ó Escuela Normal; para Carreras especiales, incluso la Militar y Oposiciones á Escuelas, etcétera etc., á cargo de los Sres. Profesores siguientes:

- Don José M. López Castañeira, Presbítero, (Director).
Eduardo Tapia Téllez, Comandante de Infantería y ex-Profesor de la Academia del Arma.
Don Mariano Tejero García, Capitán de id.
Pedro Fernández Ichazo, Primer Teniente de id.
Celestino Alonso Hortas, Bachiller y Profesor titulado.
Adolfo Parga Souto, Profesor titulado.
Profesor de solfeo, canto y piano, D. Vicente Rodilla, Beneficiado Organista 1.º de la S. I. C. B.

Cuenta además con suficiente número de Profesores auxiliares, de reconocida competencia, y con dos mozos para el servicio del Establecimiento.

Sólida instrucción Esmerada educación religiosa Horas de matrícula: Todos los días laborables de cuatro á seis de la tarde. Para informes y demás detalles, dirigirse al Director. - Pídanse Reglamentos.

NOTA.-Accediendo á reiteradas súplicas de varios padres de familia, esta Academia acordó abrir la matrícula de clases especiales para señoritas de las asignaturas del Magisterio, que se darán en locales independientes y por profesores de probada seriedad é ilustración.

1.-CASTILLO, 1.-LUGO.

LUIS VINARDELL

Fábrica de Mosáicos Hidráulicos Piedra y Marmol Artificial

ARTÍCULOS PARA LA CONSTRUCCIÓN, SANEAMIENTO Y ORNAMENTACION

Despacho: Alcalá, 12, MADRID.-Teléfono, 1.153. Fábrica: Calle de Narciso Serra, 6 (Pacífico).-Teléfono, 880.

Automóviles Berliet-Momplaisir LION (Francia)

Son los más fuertes, los más sencillos y los más económicos en consumo

Coches de turismo. Vendidos para la Coruña en el presente año cinco coches. Berliet, 11 H. P. Torpedo-doble-faeton 12 H. P. Omníbuses y camiones. Todos los industriales y comerciantes deben informarse de la economía importante que pueden obtener realizando los transportes por vehículos industriales Berliet, modelos adoptados por el Ministerio de la Guerra de Francia, subvencionados con primas de 3.000 á 6.800 francos.

AGENTES.-GARAGE BERLIET.-Feijóo, núm. 11.-LA CORUÑA STOCK MICHELIN. Accesorios, Motorina-esencia para automóviles, aceites. Taller de reparaciones, único en su especialidad Alquiler de Automóviles

COMPañÍA MADRILEÑA DE URBANIZACIÓN

Fundadora de la CIUDAD LINEAL (1894) Colocación cómoda y segura del capital, suscribiendo obligaciones hipotecarias y libretas de la Caja de ahorros, nominativas ó al portador

Table with columns for Obligaciones hipotecarias and Libretas de la Caja de Ahorros, showing interest rates and terms.

Número de la última obligación hipotecaria suscripta: 25.734. Oficinas: LAGASCA, 6, bajo, de 9 á 12.-CIUDAD LINEAL, de 2 á 7. Apartado de Correos 411, Madrid

Lo más nuevo, lo mejor y más barato

GRANDES ALMACENES DE NOVEDADES.--Los mejores surtidos de Galicia

Casa fundada en 1868 BENIGNO DE LA MOTA Calle de la Reina 6.-Lugo

REGALOS EN METALICO Á NUESTROS COMPRADORES AL CONTRA LOS TICKETS QUE SE DAN EN ESTA CASA SON DINERO

Todos los clientes que hayan efectuado sus compras en esta Casa el día 17 de Octubre último pueden pasar á recoger en metálico el 25 por 100 del importe de las mismas, previa presentación del ticket que acredite la fecha y valor de lo comprado.--El derecho á estos regalos caduca el día 10 del mes corriente.

Importantes talleres de confección á la inglesa para señora, caballero y niños, al frente de los cuales se halla el competentísimo cortador D. VICENTE EGUREU, exprofesor de la ESCUELA DE CORTE DE PARIS. Trajes y gabanes á la medida, para caballero.--Vestidos y abrigos, hechura sastre, para señora y niños.

Sección de ventas á plazos.--Pídanse prospectos y condiciones.--Precio fijo

# Comunicaciones marítimas desde la Coruña

## C. G. Trasatlantique

Vapores correos franceses á gran velocidad  
Servicios directos desde el puerto de la Coruña

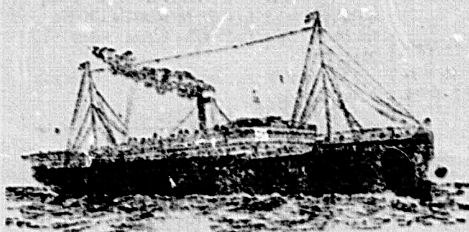
**Á Puerto Rico y Santiago de Cuba**  
EL 20 DE CADA MES  
El 20 de Noviembre el vapor MONTREAL.

**Á la Habana y Veracruz**  
LOS DIAS 23 DE CADA MES  
El 23 de Noviembre el vapor LA NAVARRE.  
El 7 de Octubre el vapor LA NAVARRE.

**Á la Habana, Nueva Orleans y San Francisco de California**  
EL 25 DE CADA MES  
El 25 de Noviembre el vapor LOUISIANE.

**Á New York**  
CADA CUATRO LUNES  
El 13 de Noviembre el vapor HUDSON.

**Á Paris, con billete de ferrocarril desde Saint-Nazaire**  
El 26 de Noviembre el vapor LA CHAMPAGNE.  
Para estos vapores se facilitan billetes del ferrocarril á precios económicos, para los Estados de Arizona, California, Colorado, Louisiana, México, Sonora (México), Nevada, New-Mexico, Oklahoma, Texas, Utah y Wyoming y por la vía de New York para todos los puntos de los Estados Unidos.  
Todos los vapores admiten pasajeros de primera, segunda y tercera clase, que deben presentarse en la Agencia de la Compañía dos días antes de la salida, avisando de antemano para reservar su plaza. Para informes de pasaje y carga:  
**NICANDRO FARINA.-LA CORUÑA**



## Lloyd Real Holandés

Compañía de vapores correos

AL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Próximas salidas de la CORUÑA para BRASIL, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

Vapor-correo FRISIA el 2 de Diciembre

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase  
Precio de pasaje para Brasil, . . . . . Ptas. 24.  
Id. para Montevideo y Buenos Aires, . . . . . 23.  
Impuesto de transporte, . . . . . Una peseta.  
Los pasajeros deben presentarse provistos de los documentos que exigen las disposiciones vigentes con DOS DIAS DE ANTECIPACION.—El Consignatario,  
**D. RAIMUNDO MOLINA, Marina, 22, la Coruña**  
Representante general de la Compañía en España

## NELSON-LINE

Vapores rápidos al Río de la Plata

Salidas quincenales fijas para Montevideo y Buenos Aires

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia.

Próximas salidas de la Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires.

Vapores	De la Coruña	De Vigo
Highland Brigade	21 Noviembre	22 Noviembre
Highland Green	26 Noviembre	27 Noviembre
Highland Harris	1 Diciembre	2 Diciembre

Se parte de 7.000 toneladas y 15 milas de marcha en el viaje de diez y ocho días.

Los vapores admiten también el sale de primera, segunda y tercera clase, facilitando un buen trato. Llevan y hacen escala en las puertos españoles.

Los pasajeros deberán presentarse la víspera de la salida para retirar los billetes.

Nota.—Las salidas de estos vapores son fijas y no admiten cambios. Para informes y carga, pueden dirigirse en la Coruña á D. NICANDRO FARINA, ESCOLERA, y en la Coruña, á D. NICANDRO FARINA.

## NORDDEUTSCHER LLOYD

Lloyd Norte Alemán de Bremen

VAPORES CORREOS

Salidas del puerto de la Coruña

PARA MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Vapor Frankfurt, 17 de Noviembre

Vapor Gotha, 22 de Noviembre

Vapor Gotha, 27 de Noviembre

Vapor Gotha, 1 de Diciembre

Admiten pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

Para informes dirigirse á D. NICANDRO FARINA, ESCOLERA, y en la Coruña, á D. NICANDRO FARINA.

## Compañía del Pacífico

VAPORES CORREOS INGLESES

Salidas de LA CORUÑA cada dos lunas, y de VIGO al día siguiente para Rio Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Valparaiso y otros puertos del Pacífico hasta El Callao.—Próximas salidas:

Vapor	Salida de la Coruña	Salida de Vigo
Vapor Oravia	20 de Noviembre	21 de Noviembre
Oronsa	4 de Diciembre	5 de Diciembre
Orcoma	18 de Diciembre	19 de Diciembre
Oriana	1 de Enero 1912	2 de Enero
Orissa	15 de Enero	16 de Enero
Ortega	29 de Enero	30 de Enero
Oropesa	12 de Febrero	13 de Febrero
Orifa	26 de Febrero	27 de Febrero

Todas de gran tonelaje y de dos hélices.—Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase.

La conducción á bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.

Tienen amueblados eléctricos en todos los departamentos, salones para señoras, fumadores, bibliotecas, cuartos de baño, cámaras frigoríficas, banda de música y todos los adelantos.

Para el servicio de pasajeros de tercera clase se embarcan en La Coruña y Vigo cocineros y cocineros españoles y las comidas son continentales al estilo del país.

Agentes generales de la Compañía.

SOBRINOS DE JOSÉ PASTOR

Dirección en La Coruña: Plaza de María Fuá, n.º 18. Dirección en Vigo: Veleiros Moreno, n.º 1

## COMPAÑIAS HAMBURGUESAS

PUERTO DE LA CORUÑA

LINEAS DE VAPORES CORREOS RÁPIDOS

Pasajes de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferente y 3.ª clases

Servicio de SUD AMÉRICA

Próximas salidas para RIO JANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

17 de Noviembre	Correo TUCUMAN
22 de id.	Correo SALAMANCA
29 de id.	Correo SANTA CRUZ

Servicio de CUBA Y MÉXICO

Próximas salidas para LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

21 de Noviembre	Rápido KRONPRINCESSINCECILIE
4 de Diciembre	Rápido HIRANGA
21 de id.	Rápido FUERST BISMARCK

Dada la reputación de estos magníficos vapores, se recomienda pedir cabida con la posible anticipación.

Dirigirse para informes á los Agentes generales en la Coruña.

EDUARDO DEL RIO Y C.ª, Canton pequeño, 9 y 10

LA CORUÑA

## FABRILACIÓN DE BICHOLES

VERMOUHT

## SIRO Y LUIS PALACIOS

## BODEGAS DE VINOS

Elaboración de tipos especiales para

todos los países del GLOBO

## Valdepeñas

Representante para Lugo y su provincia.

D. Roberto Santos.-Miño, 12

## Compañía Argentina DE LONDRES

Directamente para Buenos Aires, saldrá de este puerto el magnífico vapor de 10.000 toneladas

Manchester City, el día 15 de Octubre

Admite pasajeros de primera y tercera clase.

Para informes: Agencia general en La Coruña.

Viuda de H. Hervada, Real, 14

## CAFÉ MODERNO

Tome V. café del Moderno y se convencerá de su excelente calidad.

Plaza de la Constitución, núm. 6  
--LUGO--

## LA UNIÓN Y EL



## FENIX ESPAÑOL

Compañía de Seguros Reunidos

CAPITAL SOCIAL: 12.000.000 de pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

45 AÑOS DE EXISTENCIA

SEGUROS SOBRE LA VIDA.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Esta gran compañía nacional ha satisfecho por siniestros de incendios la considerable suma de

PESETAS 134.083.972'49 céntimos

Subdirector en la provincia de Lugo: VICENTE CANOURA, calle de Manuel Becerra, 6, principal.—LUGO.

## LA CATALANA

Sociedad Española de seguros contra incendios, a prima fija

FUNDADA EN 1865

(Acordada su inscripción en el Registro de Empresas autorizadas por Real orden del Ministerio de Fomento de fecha 8 de Julio de 1909)

GARANTÍAS

Pesetas Cts.

CAPITAL SOCIAL	Suscrito	5.000.000
	Desembolsado	1.500.000
RESERVAS	Estadual	1.000.000
	Técnicas y de garantía	1.162.966 33
PRIMAS ANUALES DEL ÚLTIMO EJERCICIO		2.418.573 12
SINIESTROS SATISFECHOS		14.013.368 32

Domicilio social

BARCELONA.—Rambla de Cataluña 15 y Cortes 624

Autorizada la publicación por la Inspección de Seguros en 14 de Marzo de 1911.

Sub-Comisión principal en Galicia: ALFREDO DE LA FUENTE Riego de Agua 10 al 23.—LA CORUÑA

Agente en Lugo: DON ROBERTO PEDROSA PÉREZ

Representaciones y Agencias en toda la Región gallega

## BAZAR INGLÉS

Real, 98.—CORUÑA

Es el preferido por la excelencia de sus artículos y porque no hay competencia posible á sus precios.  
Completo y variado surtido en quincalla, camas de hierro y madera, batería de cocina, cristalería, coccinas de hierro, bañeros, camas de camarote, maletas, objetos de fantasía para regalos, perfumería selecta y, en fin, cuanto se precisa en una casa.  
Magníficos estufos—no ser para Caballero y Señora, de 15 á 130 pesetas uno.  
CALZADO garantizado y á precios increíbles. Desde cinco pesetas zapatos para señora, todo suela y tacón alto ó bajo. Desde 10 pesetas, de piel Osaria para Caballero. Botas de goma á 25 pesetas. Varía lo surtido en zapatitos piel, para niño, forma potaca Imperial DONGLA, hasta diez pesetas. Todo cosido y clavado á elegir.

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Lugo, un mes.	una peseta.
Fuera, un trimestre.	4
Idem, un año.	16
Extranjero y extranjero.	9

# EL PROGRESO

DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

SE PUBLICA TODOS LOS DÍAS

Redacción, Administración é Imprenta de "EL PROGRESO"—Calle de Manuel Becerra, número 6.—LUGO

## ADVERTENCIAS

Anuncios y reclamos á precios convencionales.

La correspondencia al Administrador no se devuelve los originales.